



Technische:r Redaktor:in (m/w/d)

Die Schlatter Gruppe ist ein führender Anlagenbauer für Widerstandsschweissysteme für branchenspezifische Lösungen sowie Web- und Ausrüstmaschinen für Papiermaschinenbespannungen, Draht- und Gittergewebe. Mit ihrem langjährigen Know-how in der Anlagentechnik, Innovationskraft und zuverlässigem Kundenservice garantieren wir unseren Kunden leistungsstarke und werthaltige Produktionsanlagen.

Ihre Aufgaben

Erstellen von inhaltlich korrekten Betriebsanleitungen unter Berücksichtigung der gültigen EU-Richtlinien

Beschaffen und Implementieren von technischen Inhalten und Zusammenstellen der Unterlagen

Selbstständige Abwicklung und Überwachung von Übersetzungsaufträgen

Erstellen und Pflegen dersicherheitsrelevanten Dokumente sowie Mitarbeit im Sicherheitsteam

Aktive Mitarbeit im Ausbau des webbasierten PLM's unserer Anlagen

Ihre Qualifikation

Abgeschlossene technische Berufsausbildung in Automation und/oder Anlagenbau

Praxisnachweis und Weiterbildung als technische:r Redaktor:in von komplexen Investitionsgütern

Fundierte Kenntnisse der Maschinenrichtlinien bzw. Maschinenverordnung

Solides Fachwissen in der Illustration und Bildbearbeitung (Adobe InDesign) sowie versierter Umgang mit MS-Office; Erfahrung mit SAP, CAD NX/Teamcenter erwünscht

Initiative, qualitätsbewusste Arbeitsweise

Fließende Sprachkenntnisse in Deutsch und Englisch; weitere Sprachen von Vorteil

Unsere Leistungen

Interessante, vielseitige und selbstständige Tätigkeit in einem kleinen, motivierten Team; kollegiales Umfeld

Technisch anspruchsvolles und interessantes Wirkungsfeld

Zeitgemässe Anstellungsbedingungen: 40-Stunden-Woche, Jahresarbeitszeit, mind. 5 Wochen Ferien, gute Sozialleistungen, firmeneigene Pensionskasse

Gute Anbindung an den öffentlichen Verkehr

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Senden Sie uns bitte Ihre kompletten Bewerbungsunterlagen.

Möchten Sie mehr erfahren? Martina Demarmels, Leiterin Human Resources, erteilt gerne weitere Auskünfte.

Wir freuen uns, Sie bald persönlich kennen zu lernen.

Schlatter Industries AG

Brandstrasse 24 | 8952 Schlieren | Switzerland
Martina Demarmels | T +41 44 732 74 70
bewerbung-ch@schlattergroup.com
www.schlattergroup.com



the secure connection